

# GRADO EN LENGUAS MODERNAS Y TRADUCCIÓN - ALCALÁ

# **CURSO ACADÉMICO 2024-2025**

## **OPTATIVAS** – PRIMER CUATRIMESTRE

Aulas Colegio de Caracciolos

\* Actividades académicas complementarias

HORAS	LUNES	MARTES	MIÉRCOLES	JUEVES	V.
12.00- 15.00			*		
15.00- 16-00			*	Gramática avanzada del español aplicada a la traducción (P. Pérez /N. Moreno) AULA 8	
16.00 - 17.00	Traducción especializada francés /español (A. Álvarez) AULA 8  Traducción especializada alemán/español (I. Cáceres) AULA 9	Traducción especializada francés/español (A. Álvarez) AULA 6  Traducción especializada alemán/español (I. Cáceres) AULA 9	Traducción audiovisual (C. Pena) LAB GEORGE ORWELL	Gramática avanzada del español aplicada a la traducción (P. Pérez /N. Moreno) AULA 8	
17.00 - 18.00	Traducción audiovisual (C. Pena). LAB GEORGE ORWELL	Traducción especializada francés/español (Alfredo Álvarez) AULA 6  Traducción especializada alemán/español (I. Cáceres) AULA 9	Gramática avanzada del español aplicada a la traducción (P. Pérez/N.) AULA 9	Introducción a la traducción de la literatura inglesa del siglo XIX (verso y prosa) (J. Camacho) AULA 8	
18.00 - 19.00	Traducción audiovisual (C. Pena). LAB GEORGE ORWELL	La traducción de aspectos pragmático-discursivos (C. Santamaría) LAB GEORGE ORWELL	La traducción de aspectos pragmático- discursivos (C. Santamaría) LAB. HENRY SWEET	Introducción a la traducción de la literatura inglesa del siglo XIX (verso y prosa) (J. Camacho) AULA 8	
19.00 - 20.00	Introducción a la traducción de la literatura inglesa del siglo XIX (verso y prosa) (J. Camacho) AULA 8		La traducción de aspectos pragmático- discursivos (C. Santamaría) LAB. HENRY SWEET		



# GRADO EN LENGUAS MODERNAS Y TRADUCCIÓN - ALCALÁ

# **CURSO ACADÉMICO 2024-2025**

## **OPTATIVAS** – SEGUNDO CUATRIMESTRE

Aulas Colegio de Caracciolos

\* Actividades académicas complementarias

HORAS	LUNES	MARTES	MIÉRCOLES	JUEVES	VIER.
12.00- 15.00			*		
15.00- 16.00		Traducción general alemán/español Pdte. designación  Traducción general francés/español E. Laso	*		
16.00 - 17.00			Traducción automática y posedición M. M. Sánchez - Laboratorio G. Orwell		Traducción general francés/español E. Laso
17.00 - 18.00			Traducción automática y posedición M. M. Sánchez - Laboratorio G. Orwell		Traducción general francés/español E. Laso
18.00 - 19.00			Traducción general alemán / español Pdte. designación		Traducción automática y posedición M. M. Sánchez – Laboratorio G. Orwell
19.00 - 20.00			Traducción general alemán / español Pdte. designación		